

REPUBLIQUE RWANDAISE
MINISTRE DE LA JEUNESSE
ET DU MOUVEMENT COOPERATIF
B.P. 1044 KIGALI

Kigali, le 04 DEC. 1986

N° 4829 /15.08.01

cl
Nuly
05/12/86

Madame HELGA BARRAUD
Programme CO-Action
UNESCO
7, place de Fontenoy, 75700 PARIS
FRANCE

Objet: Aide en matériel
de sport.

Madame,

Référence faite à votre lettre du 29
Octobre 1986 relative à l'objet repris en marge, j'ai l'honneur d'accuser bonne
réception d'une livraison de 25 colis contenant respectivement 170 ballons de
football, 30 ballons de volleyball et 40 ballons de basketball. Je saisais cette
même opportunité pour vous exprimer mes sincères remerciements pour ce geste
combien appréciable que vous avez bien voulu poser en faveur de la Jeunesse
Rwandaise.

Quant à la distribution, tous ces bal-
lons ont été répartis entre les 60 centres de formation de la Jeunesse à raison
de 2 ballons de football et 1 ballon de volleyball par centre, tandis que les
40 ballons de basketball ont été réservés uniquement aux centres disposant des
infrastructures y relatives. Les 50 ballons de football restant ont été distri-
bués aux communes.

Tout en réitérant mes sincères remer-
ciements, je vous prie d'agréer, Madame, l'expression de ma considération
distinguée.

Le Ministre de la Jeunesse
et du Mouvement Coopératif
NDINDILYIMANA Augustin

Lt/Col BEM

C.P.I.à:

- Monsieur le Ministre de l'Enseignement
Supérieur et de la Recherche Scientifique
KIGALI



Nuly
04/12/86

Kigali, le

N° /15.08.01

V. D. D. D.
par suite
des
Rubiy
02/12/88

Madame HELGA BARRAUD
Programme CO-Action
UNESCO
7, place de Fontenoy, 75700 PARIS
F R A N C E

Objet: Aide en matériel
de sport.

Madame,

Référence ^{*faite*} à votre lettre du 29 Octobre 1986 relative à l'objet repris en marge, j'ai l'honneur d'accuser bonne réception d'une livraison de 25 colis contenant respectivement 170 ballons de football, 30 ballons de volleyball et 40 ballons de basket-ball. Je saisis cette même opportunité pour vous exprimer mes sincères remerciements pour ce geste combien appréciable que vous avez bien voulu poser en faveur de la Jeunesse Rwandaise.

Quant à la distribution, tous ces ballons ont été répartis entre les 60 centres de formation de la Jeunesse à raison de 2 ballons de football et 1 ballon de volleyball par centre, tandis que les 40 ballons de Basketball ont été réservés uniquement aux centres disposant des infrastructures y relatives. Les 50 ballons de Football restant ^{*ont été distribués aux*} ~~ont renforcé les moyens habituels~~ ^{*communes*} du Département ^{*pour*} ~~qui ont permis de servir toutes les 143 Communes du Pays à raison de trois ballons chacune.~~

Tout en réitérant mes sincères remerciements je vous prie d'agrée, Madame, l'expression de ma considération ^{*distinguée*}

Le Ministre de la Jeunesse
et du Mouvement Coopératif
NDINDILYIMANA Augustin
Lt Col BEM.



united nations educational, scientific and cultural organization
organisation des nations unies pour l'éducation, la science et la culture

7, place de Fontenoy, 75700 PARIS

téléphone : *national* (1) 577 16 10
international + 33 1 577 16 10
télégrammes : Unesco Paris
téléc : 204461 Paris

référence : DEV/CSF/UCA/34/P.121

le 29 octobre 1986

D GRL

Monsieur le Ministre,

Je me permets de m'adresser à vous au sujet d'une livraison d'équipement scolaire effectuée au mois de juin dernier avec le concours de l'Ambassade rwandaise à Paris.

Je vous serais très reconnaissante de bien vouloir demander au responsable de nous confirmer bonne réception de cet envoi ainsi que la distribution de l'équipement aux centres sportifs villageois sélectionnés.

Veillez agréer, Monsieur le Ministre, l'assurance de ma considération distinguée.

Helga Barraud

Helga Barraud (Mme)
Programme Co-Action
Division pour la coordination
de l'action opérationnelle et
des ressources extrabudgétaires

M. Augustin Ndindiliyimana
Ministre de la Jeunesse et du mouvement coopératif
Ministère de la Jeunesse et du mouvement coopératif
B.P. 1044
KIGALI

République rwandaise